

2017年5月30日

記者各位

京セラ株式会社
株式会社ゴールドウイン

「TORQUE®」と「HELLY HANSEN」のコラボレーションモデル トルク ヘルシーハンセン リミテッド 『「TORQUE® G03」 HELLY HANSEN LIMITED』登場

京セラ株式会社（社長：谷本 秀夫）と、株式会社ゴールドウイン（社長：西田 明男）は au 向けの新品スマートフォン『「TORQUE® G03」 HELLY HANSEN LIMITED』を共同で製品化しましたのでお知らせいたします。なお、本製品は au より 2017 年 7 月下旬から au Online Shop にて 300 台限定で発売予定です。

耐海水性を特長とし、進化を続ける「TORQUE®」と、1877 年の創業から 140 周年を迎え、防水ウェアで世界中のヨットセーラーから信頼を得る「HELLY HANSEN」の、海に挑むすべてのセーラーをサポートするという考え方が合致し、このたびのコラボレーションが実現しました。

海原を快走するヨットのセイルを想起させる白地に「HELLY HANSEN」のシンボルである赤いロゴを施したスペシャルデザインとし、「HELLY HANSEN®（株式会社ゴールドウイン）」が監修した、セーラーが自身のアクティビティルートを記録することができるアプリ「Sailor's Log」も搭載しました。また、購入者の方にオリジナル「フローティングキーホルダー」をプレゼントします。さらに抽選で、神奈川県某所にて、日本を代表する海洋冒険家の白石康次郎氏のヨット「Spirit of yukoh」に体験乗艇できる『「TORQUE®」×HELLY HANSEN』コラボレーション記念スペシャルイベントにご招待します。



■「HELLY HANSEN® (株式会社ゴールドウイン)」が監修した セーリングトレーニング向け「Sailor's Log」アプリ

セーラーがセーリング時に風向きや方位、自位置などの情報を一括で管理できます。計測をしながら、トレーニングができるとともに、自身のアクティビティルートを記録するので、トレーニング実績の振り返りをすることもできます。

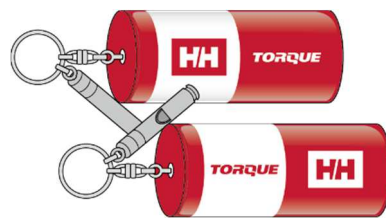
※本アプリは「TORQUE® G03」にも搭載されています。



「Sailor's Log」

■購入者限定オリジナルノベルティ

「TORQUE®」と「HELLY HANSEN」のコラボレーションを記念して「フローティングキーホルダー」を製作しました。鍵などをつけて水の中に落としても浮き上がります。また、光を反射する素材で、緊急時に役立つ笛もついています。



※本キーホルダーはお買い上げ時の商品に同梱されています。※浮力は35gまでとなります。

■『「TORQUE®」 × 「HELLY HANSEN」』コラボレーション記念スペシャルイベント 白石康次郎氏と60フィートの大型ヨット「Spirit of yukoh」でセーリング体験

昨年11月、単独・無寄港・無補給の世界一周ヨットレース「Vendée Globe」にアジア人ではじめて挑戦したHELLY HANSEN アスリートの白石康次郎氏と全長60フィート(約18m)、マストの高さ約29mの日本最大級のヨット「Spirit of yukoh」でのセーリングを体験いただけます。

また、TORQUE 耐久性能体験や、スペシャルトークセッションとして「TORQUE®」と「HELLY HANSEN」コラボレーション誕生ストーリーの紹介、白石康次郎氏とのトークセッションなどを予定しています。(※イベント内容は天候等により変更になる場合がございます。)

日時：2017年9月予定

場所：神奈川県某所

対象：『「TORQUE® G03」 HELLY HANSEN LIMITED』をご購入のお客様から抽選でご招待

※購入後にお申し込みが必要です。

■「HELLY HANSEN」直営店での展示とタッチ&トライ

2017年7月上旬以降にHELLY HANSEN 直営店にて本製品を展示予定です。また、HELLY HANSEN 主催の海のイベントでの「TORQUE® G03」タッチ&トライも予定しています。

■スペック一覧

サイズ (W×H×D) / 重量	約 71×145×13.6 mm (最厚部 16.9 mm) ※突起部除く / 約 198g
バッテリー容量	2,940mAh
充電時間	約 170 分 (Type C 共通 AC アダプタ 01 [別売] 使用時)
ワイヤレス充電時間	約 240 分 (ワイヤレス充電台 02 [別売] 使用時)
連続通話時間 ^{※1} / 連続待受時間 ^{※1}	約 1,420 分 (VoLTE) / 約 540 時間 (4G LTE / WiMAX2+)
au IC カード種類	au Nano IC Card 04
OS	Android™ 7.1
CPU	MSM8953 / 2.0GHz × 8 コア
メモリ 内蔵 外部	ROM : 32GB / RAM : 3GB microSDXC™ (最大 256GB)
対応通信規格 ^{※2}	4G LTE™ / WiMAX2+
最大通信速度 ^{※3}	受信最大 225Mbps ^{*1} / 送信最大 37.5Mbps ^{*2}
ディスプレイ	約 4.6 インチ HD TFT 液晶
カメラ	メイン : 約 1,300 万画素 CMOS ワイド : 約 200 万画素 CMOS サブ (イン) : 約 500 万画素 CMOS
撮影サイズ	静止画 : 最大 4,160 × 3,120 ドット (13M) 動画 : 最大 1,920 × 1,080 ドット (フルHD)
外部接続	Wi-Fi® : IEEE802.11a/b/g/n/ac Bluetooth® : Ver.4.2 外部デバイス / その他 : ステレオイヤホンジャック
耐衝撃 / 防水 / 防塵	耐衝撃 (MIL-STD-810G Method 516.7: Shock-Procedure IV) 防水 (IPX5 / IPX8) / 防塵 (IP6X)
付属品	六角レンチ (試供品)、LOCK 回転工具 (試供品)

※1: 日本国内における、静止状態での平均的な利用時間です。実際にご利用になる地域や使用状況などにより短くなります。

※2: 「4GLTE」「WiMAX2+」は、スマートフォンの画面表示が「4G」となります。また回線の混雑状況等に応じ、より混雑が少ないと KDDI が判断したネットワークに接続します。

※3: 最大通信速度は通信規格やエリアなどにより異なります。最新のエリアは au のホームページをご確認ください。記載の通信サービスはいずれもベストエフォート型サービスです。記載の速度は技術規格上の最大値であり、実使用速度を示すものではありません。エリア内であってもお客様の利用環境、回線の状況により、通信速度が大幅に低下する場合があります。またテザリング時の通信速度は接続先の機器能力に依存します。*1: 全国 (各都道府県一部エリア) で提供。

*2: 東名阪の一部エリアで提供し、全国に順次拡大中。※本機種は日本国内において 3G 通信はご利用いただけません。

※ 【MIL-STD-810G、防水、防塵、耐荷重、耐海水、水中撮影に関するご注意】

【MIL-STD-810G について】米国防務省の調達基準 (MIL-STD-810G) の 19 項目に準拠した試験 (Blowing Rain (風雨) 降雨量 1.7mm/min、6 方向各 30 分間の降雨試験、Immersion (浸漬) 約 1.5m の水中に 30 分間浸漬する試験、Rain Drip (雨滴) 高さ 1m 雨滴 (15 分) の防水試験、Sand and Dust (粉塵) 連続 6 時間 (風速 8.9m/sec、濃度 10.6 g/m³) の粉塵試験、Shock (落下) 高さ約 1.22m から 26 方向で合板 (ラワン材) に落下させる試験、Shock (衝撃) 衝撃試験機に端末を取り付け、40G の衝撃を 6 方向から 3 回与える試験、Vibration (振動) 3 時間 (3 方向各 1 時間 / 20~2,000Hz) の振動試験、Solar Radiation (太陽光照射) 連続 20 時間 1,120W/m² の日射後、4 時間 off を 10 日間繰り返す試験、Humidity (湿度) 連続 10 日間 (95%RH) の高湿度試験、High Temperature (高温動作/高温保管) 動作環境 : 50°C で連続 3 時間、保管環境 : 60°C で連続 4 時間の高温耐久試験、Low Temperature (低温動作/低温保管) 動作環境 : -21°C で連続 3 時間、保管環境 : -30°C で連続 4 時間の低温耐久試験、Temperature Shock (温度衝撃) -21~50°C の急激な温度変化で連続 3 時間の温度耐久試験、Low Pressure (低圧動作/低圧保管) 連続 2 時間 (57.2kPa/高度約 4,572m 相当) の低圧動作/保管試験、Salt Fog (塩水噴霧) 連続 24 時間の 5% 塩水噴霧後、24 時間乾燥させる塩水耐久試験、Freeze-Thaw (凍結-融解) -10°C で結露や霧を発生させ 1 時間維持し、25°C、95%RH で動作を確認する試験、Icing/Freezing Rain (氷・低温雨) -10°C の冷却水で 6mm 厚の氷が張るまで氷結させる試験) を実施。【耐衝撃について】※MIL-STD-810G Method 516.7: Shock-Procedure IV に準拠した試験、および高さ 1.8m から鉄板・コンクリートに製品を 26 方向で落下させる京セラ独自試験を実施しています。全ての衝撃に対して保証するものではありません。【防水について】※IPX5 とは、内径 6.3mm のノズルを用いて、約 3m の距離から約 12.5 リットル/分の水を 3 分以上注水する条件で、あらゆる方向からのノズルによる噴流水によっても、電話機としての性能を保つことです。※IPX8 とは、常温で水道水、かつ静水の水深 1.5m の水槽に電話機本体を静かに沈め、約 30 分間水底に放置しても、本体内部に浸水せず、電話機としての性能を保つことです。【防塵について】※IP6X とは、防塵試験用粉塵 (直径 75μm 以下) が内部に入らないように保

護されていることを意味します。【耐荷重について】※京セラ独自の耐久試験を実施。ボディ全体に100kgfの面荷重が均等にかかっても電話機の性能を保つことを意味します。【耐海水について】日本沿岸部を想定した海水で京セラ独自の耐久試験を実施。水深1.5mに約30分沈めても本製品内部に浸水せず、電話機の性能を保つこと。全ての海水耐久に対して保証するものではありません。【水中撮影について】IPX5/8の防水性能及び海水で京セラ独自の耐久試験を実施。15kPa（水深最大1.5m）/30分を超えて使用しないでください。全ての水中撮影に対して保証するものではありません。なお、水中モードでの撮影は、ハードキー操作のみとなります。水中に勢いよく飛び込むなど、本製品に衝撃を与えないでください。*ご使用の際は、キャップ類・電池フタは確実に取り付けてください。使用後は真水で洗い流し、しっかりと乾燥させてください。耐海水及び水中撮影の詳細やご注意事項等はauホームページ（製品ページ）をご確認ください。本製品の有する性能は試験環境下での確認であり、実際の使用時全ての状況での動作を保証するものではありません。また、無破損・無故障を保証するものではありません。

※画面はイメージです。実際の画面と異なる場合があります。

※通信環境やご利用方法により利用時間が異なります。

※「TORQUE」は京セラ株式会社の登録商標です。

※「HELLY HANSEN」および「HELLY HANSEN（ロゴ）」は株式会社ゴールドウインの商標です。

※LTEは、ETSIの商標です。

※Google、Android、Google Play およびその他のマークは、Google Inc.の商標です。

※Wi-Fi®は、Wi-Fi Allianceの登録商標です。

※WiMAXは、WiMAX Forumの商標または登録商標です。

※Bluetooth®ワードマークおよびロゴは、Bluetooth SIG, Inc.が所有する登録商標であり、京セラ株式会社は、これら商標を使用する許可を受けています。

※microSDXC™はSD-3C, LLCの商標です。

※Dragontrail®とそのシンボルマークとは旭硝子株式会社の登録商標です。

※その他社名および商品名は、それぞれ各社の登録商標または商標です。

■ 「TORQUE®」 × 「HELLY HANSEN」 コラボレーションホームページ

<http://www.kyocera.co.jp/prdct/telecom/consumer/hh/index.html>

■ 「HELLY HANSEN」 ブランドホームページ

<http://www.goldwin.co.jp/hellyhansen/>

お客様から au 電話に関するお問い合わせ

● 一般電話から TEL : 0120-500-349（フリーコール）

報道機関からの製品・仕様に関するお問い合わせ

● 京セラ株式会社 広報室：東京 TEL: 03-6364-5503（直）／本社 TEL: 075-604-3514（直）

● 株式会社ゴールドウイン 事業統括本部ヘリーハンセン事業部プロモーションチーム TEL: 03-3481-7223

■ au のサービス内容、料金内容、販売に関しましては、KDDI 株式会社にお問い合わせください。

報道機関からのお問い合わせ：KDDI 株式会社 広報部 TEL : 03-6678-0690